



**ORDRE DU JOUR
COMITÉ EXÉCUTIF
SÉANCE ORDINAIRE DU 13 MARS 2013**

LIEU : Salle des Comités

HEURE : 9 h 30

APPROBATION DES PROCÈS-VERBAUX

Projet numéro 15346 - Adoption des procès-verbaux des séances ordinaires du comité exécutif de la Ville de Gatineau tenues les 13 et 20 février 2013 et de la séance spéciale du 19 février 2013

1. DIRECTION GÉNÉRALE

2. GESTION DU TERRITOIRE

- 2.1** **Projet numéro 15342** --> **REC/C** - Règlement numéro 363-1-2013 modifiant le règlement numéro 363-2006 dans le but d'y attribuer une somme supplémentaire de 10 000 000 \$ afin d'augmenter le budget de réalisation du projet de réaménagement des berges et des parcs, et ce, dans le cadre du protocole d'entente révisé avec la Commission de la capitale nationale - District électoral de Pointe-Gatineau - Luc Angers

3. SERVICE DE L'URBANISME ET DU DÉVELOPPEMENT DURABLE

4. SERVICE DES INFRASTRUCTURES

- 4.1** **Projet numéro 15424** - Soumission 2013-SI-014 - Services professionnels en ingénierie mécanique et électrique - Agrandissement des chalets des parcs Ernest-Gaboury et La Vérendrye - Districts électoraux du Carrefour-de-l'Hôpital et de Bellevue - Patsy Bouthillette - Sylvie Goneau
- 4.2** **Projet numéro 15462** - Soumission 2012-SP-241 - Aménagement du parc des Hautes-plaines - District électoral de L'Orée-du-Parc - Mireille Apollon
- 4.3** **Projet numéro 15068** --> **REC/C** - Soumission 2012-SP-346 - Aménagement du parc Jeannine-Grégoire-Ross - District électoral de Masson-Angers - Luc Montreuil
- 4.4** **Projet numéro 15417** --> **REC/C** - Entente et requête - Desserte - Services municipaux - Projet Muscat III - District électoral de Lucerne - André Laframboise
- 4.5** **Projet numéro 15340** - Rejet des soumissions - Soumission 2012-SP-371 - Services professionnels - Agent de sécurité - Travaux de modernisation de l'usine d'eau potable du secteur de Buckingham - District électoral de Buckingham - Maxime Pedneaud-Jobin

5. SERVICE DE L'ENVIRONNEMENT

- 5.1** **Projet numéro 15519** - Soumission 2013 SI 343 - Services professionnels - Étude de caractérisation des matières résiduelles autres que résidentielles produites sur le territoire de la Ville de Gatineau

6. SERVICE DE LA GESTION DES BIENS IMMOBILIERS

- 6.1** **Projet numéro 14836** --> REC/C - Vente de terrain industriel - Lot 5 087 726 au cadastre du Québec - Aéroport industriel de Gatineau - 8286477 Canada inc. Déménagement SLBL - District électoral de la Rivière-Blanche - Yvon Boucher
- 6.2** **Projet numéro 15038** - Publication de servitudes par destination du propriétaire - Aqueduc et écoulement des eaux de pluies - Lot 5 219 566 au cadastre du Québec - Secteur de la Place de la cité - District électoral du Versant - Joseph de Sylva
- 6.3** **Projet numéro 14844** --> REC/C - Modification de la résolution numéro CE-2012-1740 - Acquisition de gré à gré ou par expropriation - Lots 4 473 034 et 4 473 036 au cadastre du Québec - Projet de revitalisation du secteur riverain de la rue Jacques-Cartier - District électoral de Pointe-Gatineau - Luc Angers

7. SERVICES DE PROXIMITÉ**8. SERVICE DES TRAVAUX PUBLICS**

- 8.1** **Projet numéro 14611** - Soumission 2012-SP-356 - Service d'entretien et de réparation d'équipement de chauffage, ventilation, climatisation et de plomberie
- 8.2** **Projet numéro 14985** - Soumission 2012-SP-359 - Achat de trois chariots élévateurs
- 8.3** **Projet numéro 15232** - Soumission 2012-SI-380 - Achat d'une remorque avec une grue à bois
- 8.4** **Projet numéro 15129** - Approuver l'achat supplémentaire de publicités à la radio prévues pour la campagne publicitaire des opérations de déneigement 2012-2013 avec la firme Astral
- 8.5** **Projet numéro 15236** - Ratification de la liste des locations et des achats de biens non durables numéro B-07 - 383 252,16 \$ - Période du 10 au 16 février 2013
- 8.6** **Projet numéro 15292** --> REC/C - Règlement numéro 734-2013 autorisant une dépense et un emprunt de 2 289 000 \$ pour financer l'achat de véhicules et d'équipements pour le Service des travaux publics et autres services
- 8.7** **Projet numéro 15317** - Soumission 2012 SP 334 - Achat d'une pelle hydraulique sur chenilles

9. SERVICE DES LOISIRS, DES SPORTS ET DU DÉVELOPPEMENT DES COMMUNAUTÉS

- 9.1** **Projet numéro 15268** - Soumission 2012-SI-384 - Informatisation d'un outil de gestion en ligne
- 9.2** **Projet numéro 15326** - Participation de madame Fériel Rahmani, membre de la Commission jeunesse, au Forum pour jeunes canadiens du 24 au 29 mars 2013 à Ottawa

10. SERVICE DES ARTS, DE LA CULTURE ET DES LETTRES

- 10.1** **Projet numéro 15335** - Soumission 2012-SI-391 - Achat de console, luminaires LED et équipements sonore - Maison de la culture

11. SERVICE DE POLICE**12. SERVICE DE SÉCURITÉ INCENDIE****13. ADMINISTRATION ET FINANCES**

14. SERVICE DES FINANCES

- 14.1** **Projet numéro 15471** - Acceptation du dépôt de la liste des commandes C-07 au montant total de 423 026,91 \$ pour la période du 21 au 27 février 2013
- 14.2** **Projet numéro 15496** - Approbation de la liste des pièces de comptes à payer PA numéro 7 - 30 341,77 \$ - Acceptation du dépôt de la liste des pièces de comptes à payer PD numéro 8 - 502 561,84 \$ - Liste des réquisitions numéro 8 – 9 105,06 \$ - Listes des embauches numéros 8 et 54 - 570 302,53 \$ et 26 419,14 \$

15. SERVICE DU GREFFE

16. SERVICES JURIDIQUES

17. SERVICE D'ÉVALUATION

18. SERVICE DE L'INFORMATIQUE

19. SERVICE DES COMMUNICATIONS

20. CENTRES DE SERVICES

- 20.1** **Projet numéro 13192 --> REC/C** - Subvention de 42 000 \$ - Grenier du petit sportif SACO inc. pour la gestion de la Maison du vélo de Gatineau au Parc Jacques-Cartier pour les années 2013-2014 - District électoral de Hull–Val-Tétreau - Denise Laferrière
- 20.2** **Projet numéro 15296 --> REC/C** - Protocole d'entente Club de tennis de Hull - Grand partenaire

21. DIVERS

- 21.1** **Projet numéro 15278** - Adhésion pour l'année 2013 - Centre d'exposition l'Imagier - District électoral de Lucerne - André Laframboise
- 21.2** **Projet numéro 15448** - Participation de monsieur le conseiller Pierre Phillion à la soirée reconnaissance Personnalité de l'année 2012 le 14 mars 2013 au Hilton du Lac-Leamy organisée par la Chambre de commerce de Gatineau
- 21.3** **Projet numéro 15211** - Subvention de 100 \$ - Fondation du Centre de santé et des services sociaux de Gatineau pour la participation de madame Mélanie Jamieson à la 4^e Marche en Rose - 21 septembre 2013 - District électoral d'Aylmer - Stefan Psenak
- 21.4** **Projet numéro 14910** - Subvention de 100 \$ - Fondation du Centre de santé et des services sociaux de Gatineau pour la participation de monsieur Donald Ferland à la 4^e Marche en Rose - 21 septembre 2013 - Districts électoraux de Bellevue et du Lac-Beauchamp - Sylvie Goneau et Stéphane Lauzon
- 21.5** **Projet numéro 15468** - Subvention de 200 \$ - Mont-Bleu en spectacle - 26 mars 2013 - District de l'Orée-du-Parc - Mireille Apollon
- 21.6** **Projet numéro 15472** - Subvention de 400 \$ - Maison Alonzo-Wright - Campagne de financement - Membres du conseil
- 21.7** **Projet numéro 15534** - Subvention de 900 \$ - Adojeune pour un tournoi de basketball le 20 avril 2013 - Membres du conseil

21. DIVERS (suite)

- 21.8** **Projet numéro 15452** - Subvention de 1 000 \$ - Office municipal d'habitation de Gatineau - Le club des pionniers - District électoral de l'Orée-du-Parc - Mireille Apollon
- 21.9** **Projet numéro 15476** - Subvention de 1 100 \$ - Solidarité Gatineau-Ouest pour une activité bénéfice le 15 mars 2013 - Membres du conseil
- 21.10** **Projet numéro 15477** - Participation et subvention de 1 175 \$ - Association québécoise pour l'avancement des Nations-Unies pour une activité bénéfice le 23 mars 2013 - Membres du conseil
- 21.11** **Projet numéro 15450** - Subvention de 1 250 \$ - Table de concertation sur la faim et le développement social de l'Outaouais pour une activité bénéfice le 15 mai 2013 - Membres du conseil
- 21.12** **Projet numéro 15478** - Participation et subvention de 1 400 \$ - Association pour enfants ayant des troubles d'apprentissage pour une activité bénéfice le 10 avril 2013 - Membres du conseil
- 21.13** **Projet numéro 15460** - Subvention de 1 450 \$ - Out'Art de la spatule à l'icône - Exposition de tableaux - 12 et 13 octobre 2013 - Membres du conseil
- 21.14** **Projet numéro 15312** - Participation et subvention de 1 450 \$ - Fondation québécoise du cancer pour une activité de levée de fonds le 19 avril 2013 - Membres du conseil
- 21.15** **Projet numéro 15171** - Subvention de 1 500 \$ - Association des résidants du Village d'Aylmer - District électoral d'Aylmer - Stefan Psenak
- 21.16** **Projet numéro 15295** - Subvention de 2 000 \$ - Saga Jeunesse pour les activités de l'organisme en 2013 - District de Limbour - Nicole Champagne
- 21.17** **Projet numéro 15513** - Subvention de 2 000 \$ - École Massé pour la fête de fin d'année le 18 juin 2013 - District de Limbour - Nicole Champagne
- 21.18** **Projet numéro 14927** - Subvention de 2 050 \$ - Symposium Gatineau en Couleurs qui aura lieu du 8 au 10 novembre 2013 - Membres du conseil
- 21.19** **Projet numéro 15535** – Participation et subvention de 1 500 \$ - Amis de l'Étudiant Outaouais - Gala d'excellence le 14 mai 2013 - Membres du conseil
- 21.20** **Projet numéro 15512** - Participation de messieurs les conseillers Maxime Tremblay, Pierre Phillion et Alain Riel au forum de l'UMQ - Le livre blanc municipal : passer de l'engagement à l'action - Montréal - 15 mars 2013 - 2 550 \$